

---

[p1]

αϞω

[Ad Majorem Dei Gloriam]

Rousselaere, 22 January 1861.

Lieve Vader in Jesus-Christus,

T' is met de grootste ootmoedigheid dat ik u kom bedanken voor den grooten yver, die ge my getoogd hebt voor men geluk. T' is gy, achter onzen Schepper die my uit den weg van het kwaed getrokken hebt en die my in dezen van het goed geleid hebt. Myne ziel zonder u was voor eeuwig verloren en door uwe vermaningen is zy in den weg van den hemel gebleven. T' is nog gy die de ruste aen myne ziel gegeven hebt. Na zoo veel goed ontvangen te hebben is het dan de pligt niet van een wel opgevoed kind van zynen Vader te bedanken voor al hetgeen hy voor hem gedaen heeft? Ik kom dan u myne dankbaerheid betoonen en u smeeken om vergiffenis voor al hetgene ik u zou kunnen misdaen hebben. Ik bidde voor u den Almagtigen God opdat hy zyne talryke zegeningen over uw hoofd zoude laten neêrdalen, en ook opdat hy my zou verlichten nopens den levenstaet die ik zou aennemem. Lieve Vader in [Christo] gy weet het alreeds. Het priesterschap, zie daer den doel van al myn verlangen; ik verheug my dat God my zulken

[p2]

αϞω

schoonen levenstaet doet kiezen.

Myn Eerw. Biegtvader is nu Mynheer Dumélie. Bidden wy te samen den Goeden God dat hy onze herten gedurig vereenigd zoude houden in die van Jesus en Maria, in wiens voorspraek, ik al myn betrouwen stelle.

Houdt my altyd, lieve Vader in [Christo] voor

Uw toegenegen en onderdanig kind in [Christo]

Isidoor Fraeys.

(by zynen vader Deurwaerder, te Rousselaere).

Vader in [Christo], ik wensch u uit g'heel myn hert een goed en gelukzalig nieuwjaer. IsidoorFraeys



---

## Briefbeschrijving

Verzender	Fraeys, Isidoor
Ontvanger	[Gezelle, Guido]
Verzendingsdatum	22/01/1861
Verzendingsplaats	Roeselare (Roeselare)
Annotatie	Adressaat gereconstrueerd op basis van toegevoegde notitie.
Annotatie	Adressaat gereconstrueerd op basis van toegevoegde notitie.

## Documentbeschrijving

### Fysieke bijzonderheden

Drager	1 enkel vel, 210 mm x 135 mm papier, wit, rechthoekig geruit papiersoort: 2 zijden beschreven, inkt
Staat	volledig
Toevoegingen	op zijde 1 links in de bovenrand: Aan G. Gezelle (inkt, hand P.A.)

### Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	4147
Bibliotheekrecord	<a href="https://anet.be/desktop/gga/nl/opacgga/nr=tg:gga_6.10116">https://anet.be/desktop/gga/nl/opacgga/nr=tg:gga_6.10116</a>

## Inhoud

Incipit	T' is met de grootste ootmoedigheid dat ik u kom
---------	--

---

Tekstsoort	brief
Talen	Nederlands

## Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

## Colofon

Titel	22/01/1861, Roeselare, Isidoor Fraeys aan [Guido Gezelle]
Editeur	Koen Calis; Universiteit Antwerpen
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	<a href="#">Openbare Bibliotheek Brugge</a> (Guido Gezellearchief); <a href="#">Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie</a> (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); <a href="#">Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN)</a> (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2023
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een <a href="#">Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel</a> licentie.
Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan <a href="mailto:els.depuydt@brugge.be">els.depuydt@brugge.be</a> .

Citeren

Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]

---